

# PLR2139 - KLR2139

PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER - PORTE-VALISES LATÉRAUX SPÉCIFIQUE  
 SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER - PORTA MALETAS LATERALES ESPECÍFICO - TRONCO LADO ESPECÍFICO  
**YAMAHA TRACER 900(2018)/ TRACER 900 GT(2018)**

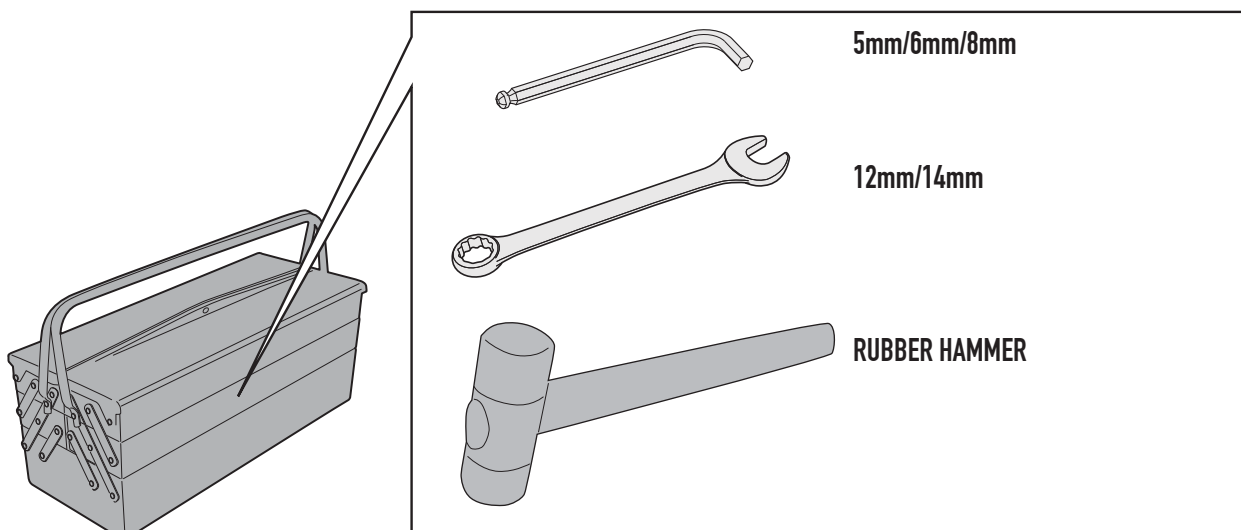
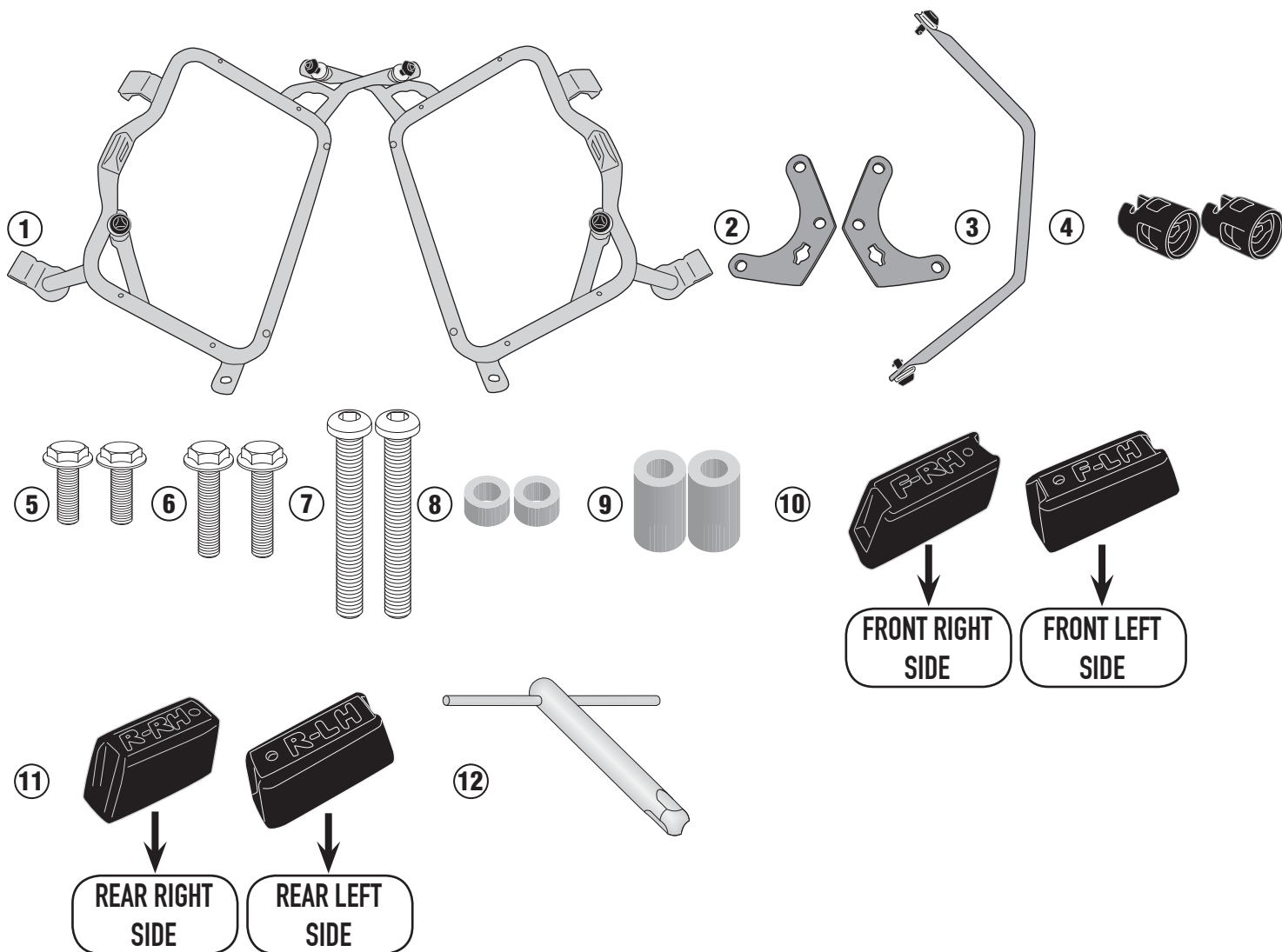
N°	Descrizione	Caratteristiche	Codice	Quantità
1	Telaio laterale - Side frame - Châssis latéral - Soporte lateral - Seitenrahmen - Suporte lateral	-	PLR2139DXV PLR2139SXV	2 (Right;Left)
2	Supporto inferiore - Lower support - Support inférieur - Soporte inferior - Untere Halterung - Suporte inferior	-	GL3889DXV GL3889SXV	2 (Right;Left)
3	Ponte - Bridge - Pont Brücke - Puente - Ponte	-	GNB2143V	1
4	Boccola - Mounting bush - Entretoise de montage Cilindro de fijación - Montagehülse - Bucha de fixação	-	Z2379	2
5	Vite - Screw Vis - Schraube Tornillo - Parafuso	TECF M8x20	820TECF	2
6	Vite - Screw Vis - Schraube Tornillo - Parafuso	TECF M8x30	830TECF	2
7	Vite - Screw Vis - Schraube Tornillo - Parafuso	TBEI M8x55	855TBEI	2
8	Distanziale - Spacer Entretoise - Distanzstueck Distanciador - Espaçador	Ø14x8 Foro 8,5mm	C14L8F8,5T	2
9	Distanziale - Spacer Entretoise - Distanzstueck Distanciador - Espaçador	Ø16x28 Foro 8,5mm	C16L28F8,5ALT	2
10	Protezione specifica - Specific protection Protection spécifique - Spezifischer Schutz Protector específico - Protetor específico	-	Z9870DX Z9870SX	2 (Front Right Side; Front Left Side)
11	Protezione specifica - Specific protection Protection spécifique - Spezifischer Schutz Protector específico - Protetor específico	-	Z9871DX Z9871SX	2(Rear Right Side; Rear Left Si)
12	Chiave Per Viti A Testa Speciale - Special Key Cle Speciale - Spezialschlüssel Llave Para Tornillos Con Cabeza Especial	-	PLXRC	1
13	Particolari Inclusi nel 2139KIT Components Included In The 2139KIT Pièces Incluses Dans 2139KIT Die Einzelnen Teile Sind Bei 2139KIT Despieces Incluidos 2139KIT Componentes incluidos na base 2139KIT	-	-	-
14	Particolari Inclusi nel SR2139 Components Included In The SR2139 Pièces Incluses Dans SR2139 Die Einzelnen Teile Sind Bei SR2139 Despieces Incluidos SR2139 Componentes incluidos na SR2139	-	-	-

# PLR2139 - KLR2139

PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER - PORTE-VALISES LATÉRAUX SPÉCIFIQUE

SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER - PORTA MALETAS LATERALES ESPECÍFICO - TRONCO LADO ESPECÍFICO

## YAMAHA TRACER 900(2018)/ TRACER 900 GT(2018)

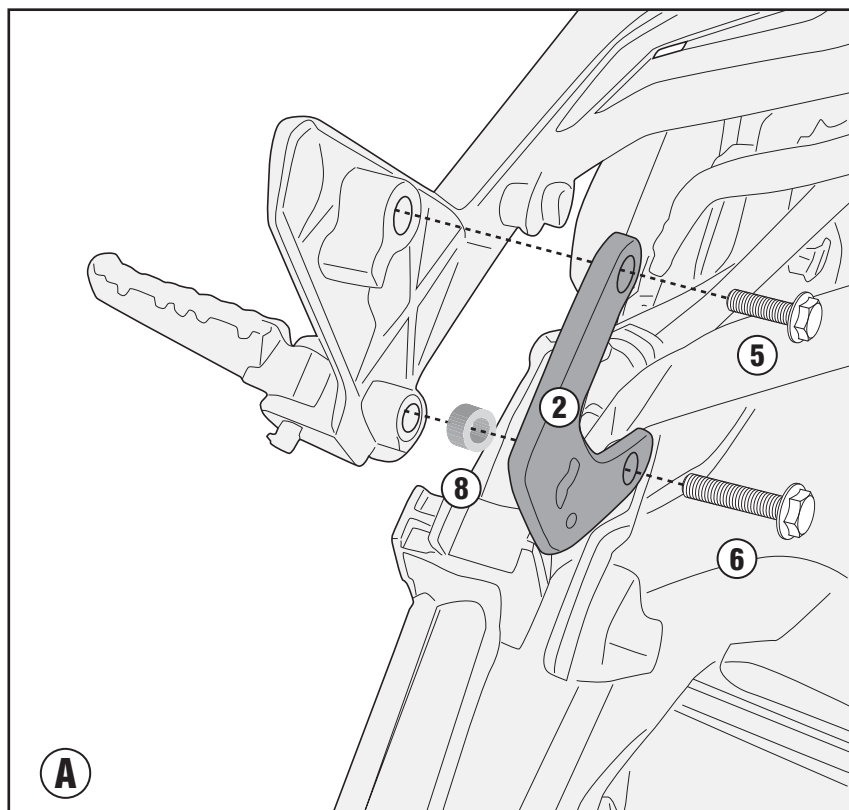
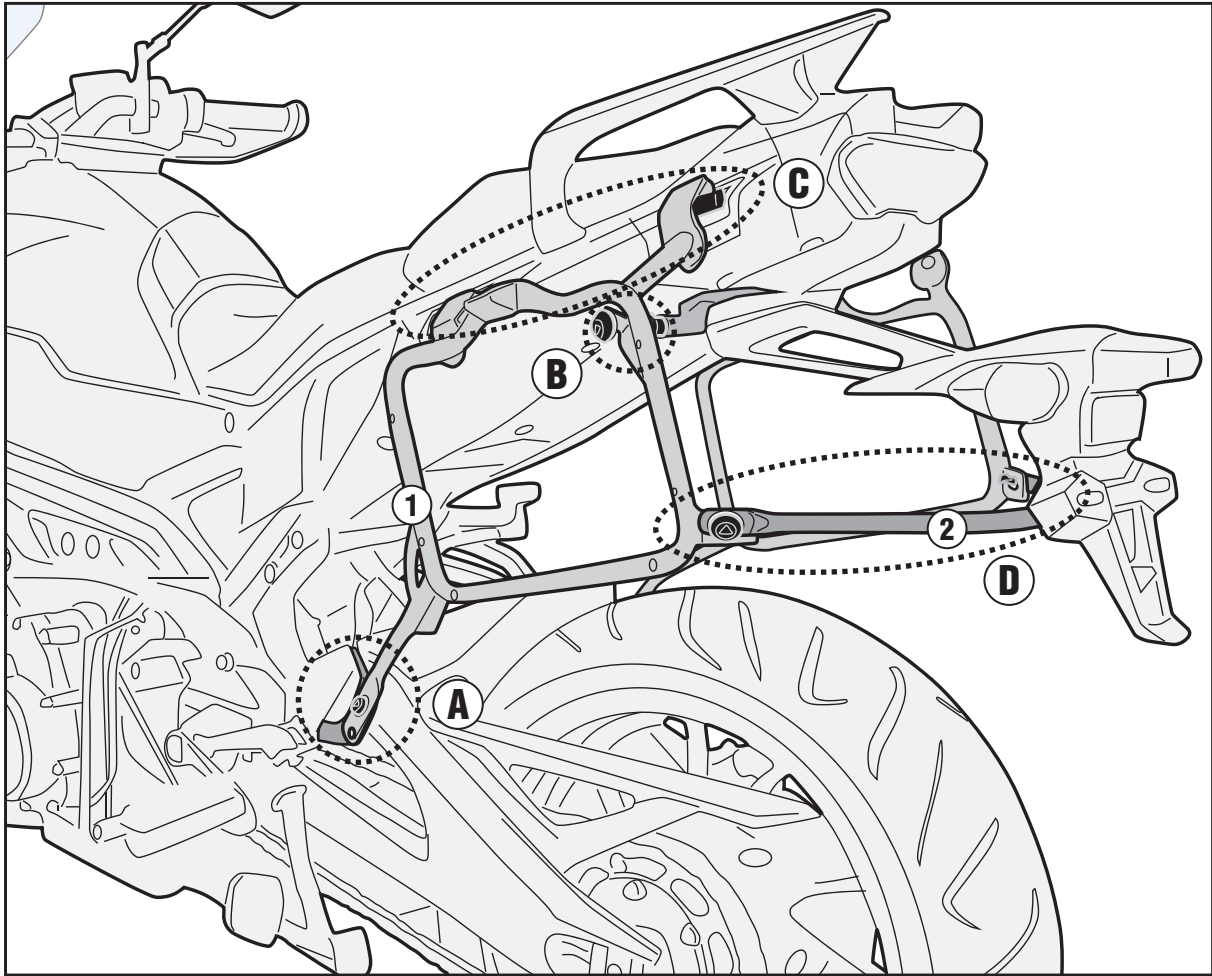


# PLR2139 - KLR2139

PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER - PORTE-VALISES LATÉRAUX SPÉCIFIQUE

SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER - PORTA MALETAS LATERALES ESPECÍFICO - TRONCO LADO ESPECÍFICO

## YAMAHA TRACER 900(2018)/ TRACER 900 GT(2018)



# PLR2139 - KLR2139

PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER - PORTE-VALISES LATÉRAUX SPÉCIFIQUE

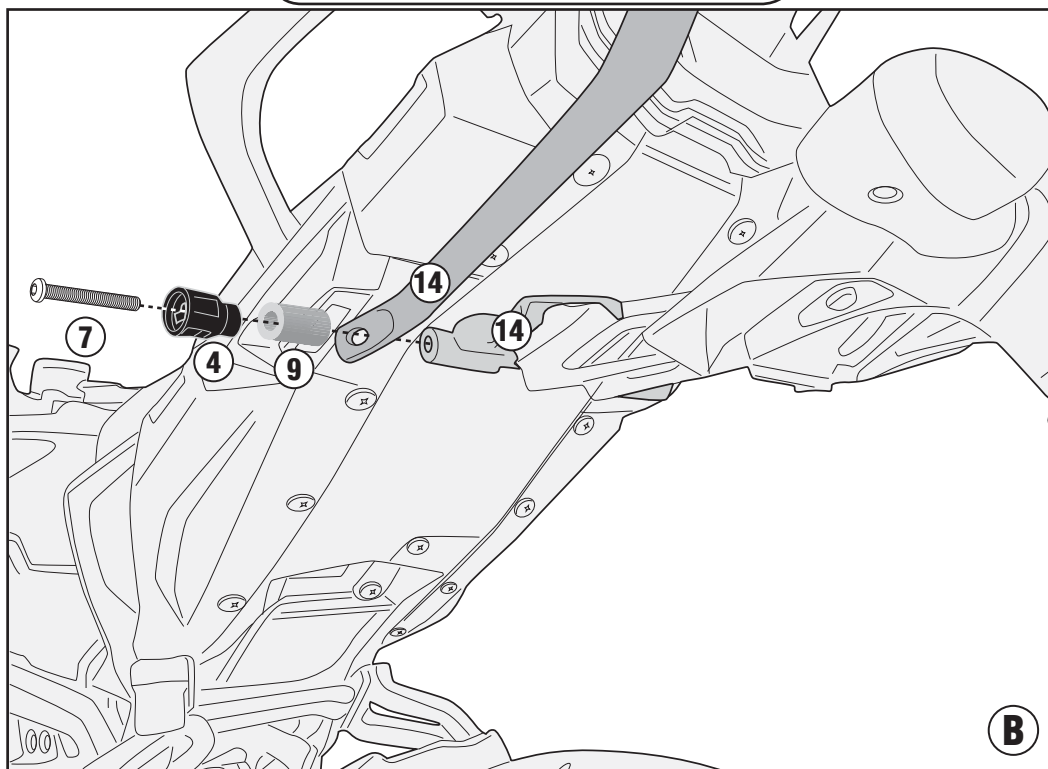
SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER - PORTA MALETAS LATERALES ESPECÍFICO - TRONCO LADO ESPECÍFICO

## YAMAHA TRACER 900(2018)/ TRACER 900 GT(2018)

### ONLY PLR2139



### SR2139+ PLR2139



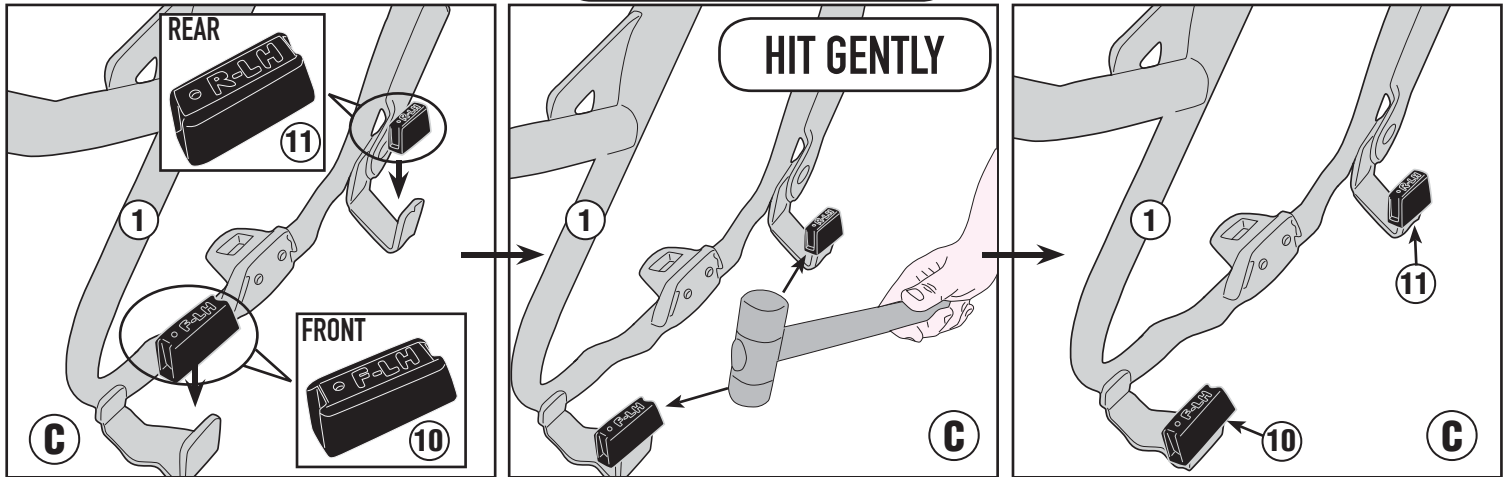
# PLR2139 - KLR2139

PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER - PORTE-VALISES LATÉRAUX SPÉCIFIQUE

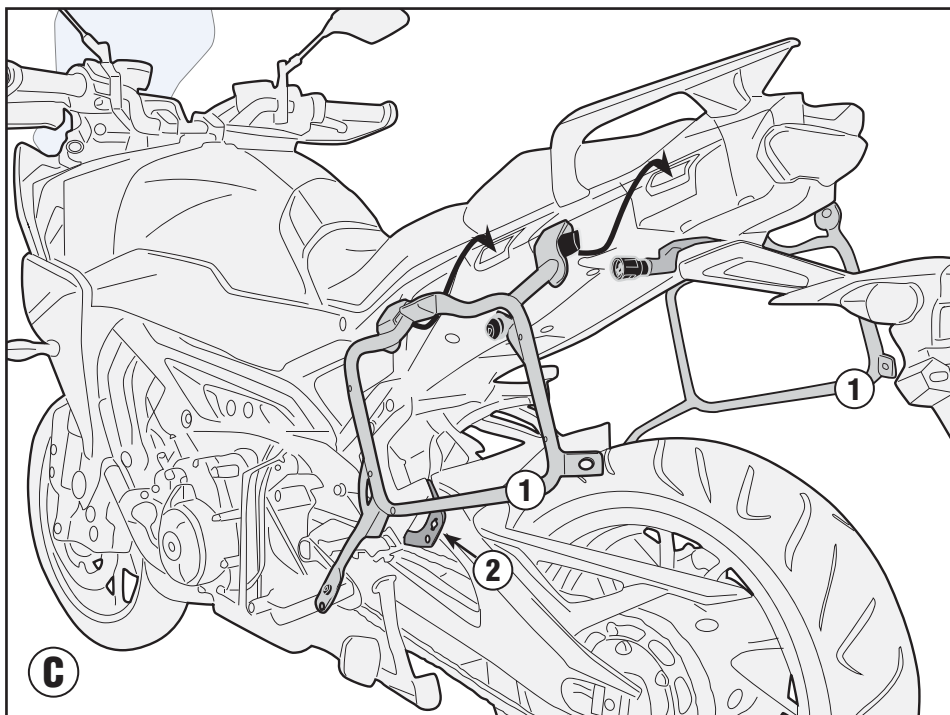
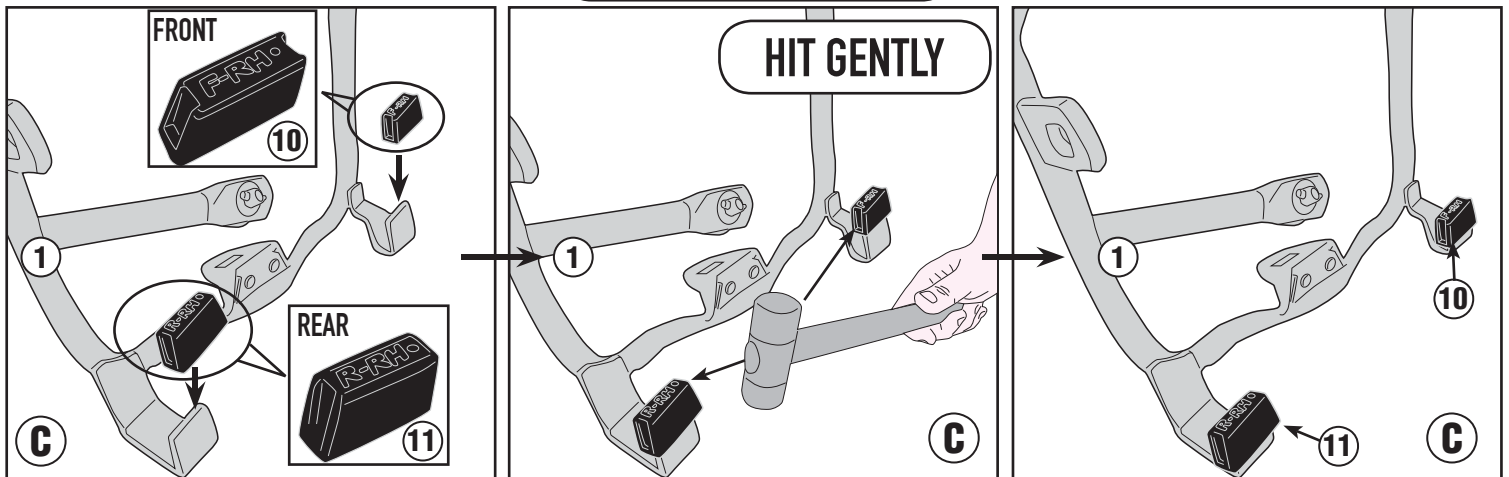
SPZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER - PORTA MALETAS LATERALES ESPECÍFICO - TRONCO LADO ESPECÍFICO

## YAMAHA TRACER 900(2018)/ TRACER 900 GT(2018)

### LEFT SIDE



### RIGHT SIDE

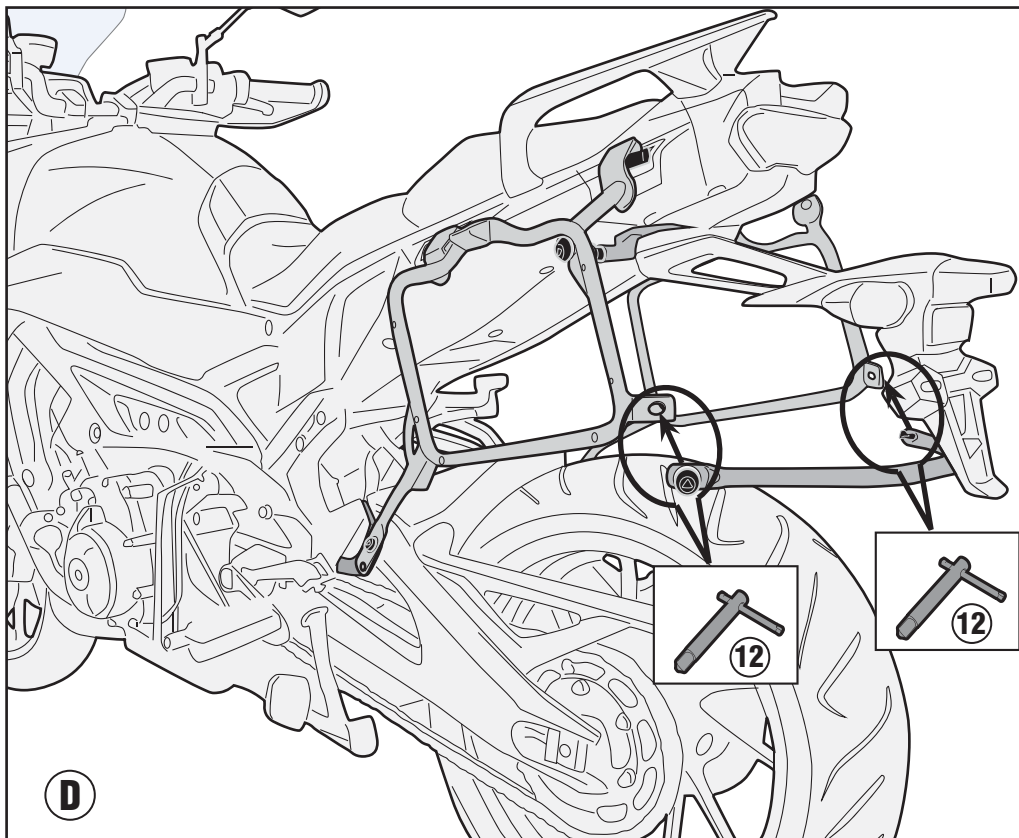
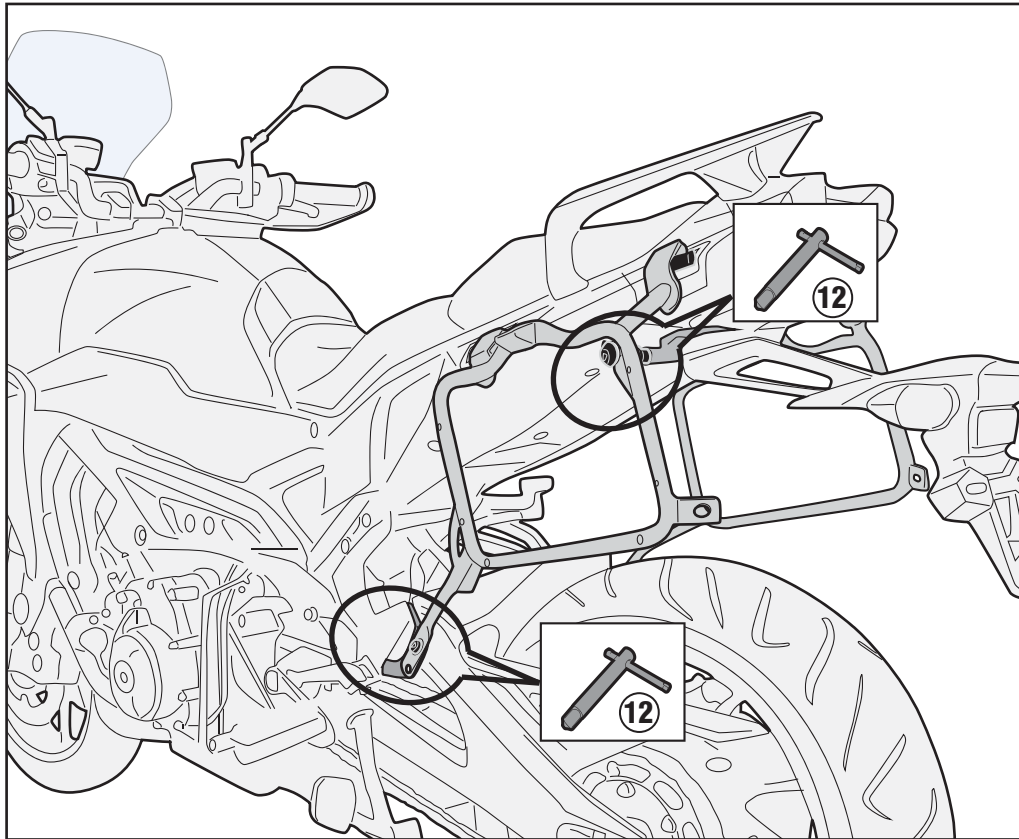


# PLR2139 - KLR2139

PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER - PORTE-VALISES LATÉRAUX SPÉCIFIQUE

SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER - PORTA MALETAS LATERALES ESPECÍFICO - TRONCO LADO ESPECÍFICO

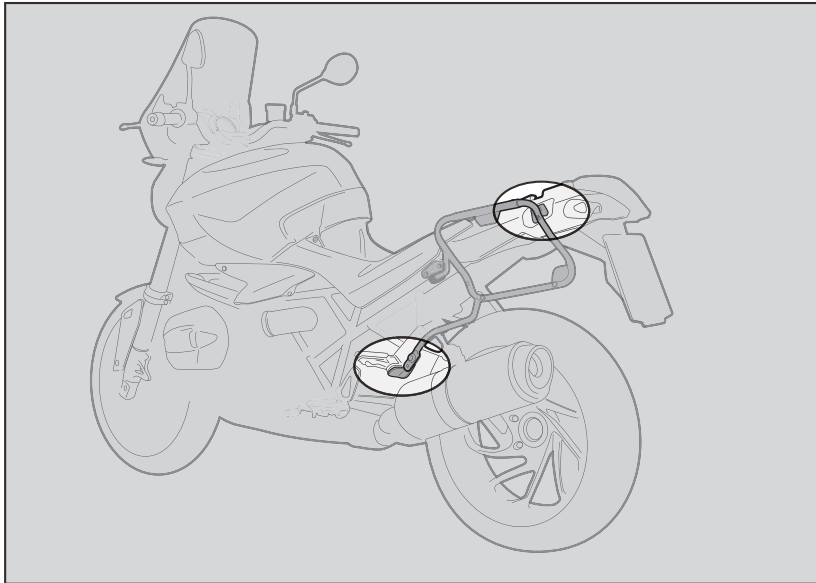
## YAMAHA TRACER 900(2018)/ TRACER 900 GT(2018)



# PLR2139 - KLR2139

PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER - PORTE-VALISES LATÉRAUX SPÉCIFIQUE  
SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER - PORTA MALETAS LATERALES ESPECÍFICO - TRONCO LADO ESPECÍFICO

## YAMAHA TRACER 900(2018)/ TRACER 900 GT(2018)



1. INSERIRE L'ATTREZZO NELLA TESTA DELLA VITE SPECIALE;
2. RUOTARE DI 1/4 DI GIRO IN SENSO ORARIO FINO A CHE LA ROTAZIONE NON TERMINA E SI AVVERTE LO SCATTO;
3. PER SMONTARE PROCEDERE IN SENSO INVERSO.

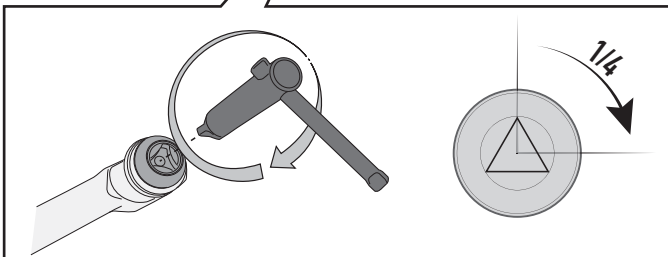
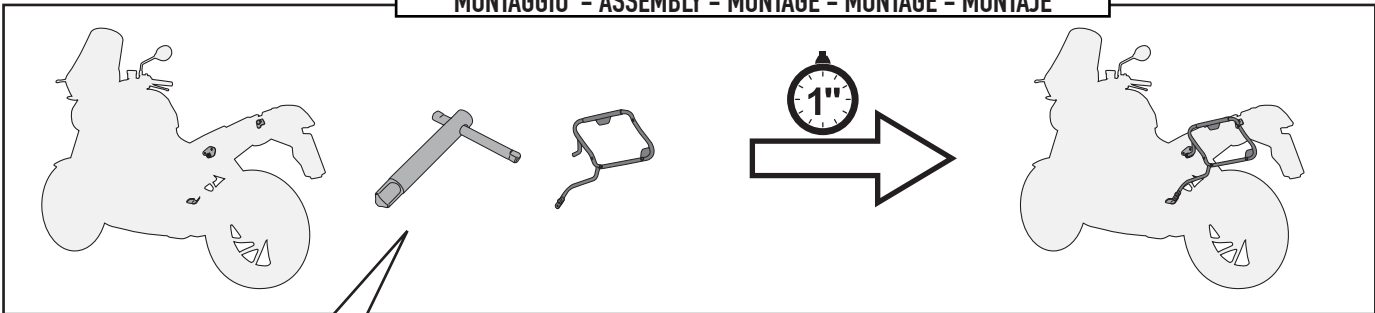
1. INSERT THE SPECIAL KEY INTO THE HEAD OF THE SCREW;
2. TURN THE KEY ¼ TURN CLOCKWISE UNTIL ROTATION STOPS AND THE SIDE CASE HOLDER IS FASTENED SECURELY TO THE FITMENT POINT;
3. IN ORDER TO DISASSEMBLE THE BRACKETRY PERFORM THE OPERATION IN REVERSE.

1. INSERER LA CLE SPECIALE DANS LA TÊTE DE LA VIS;
2. VISSER D'¼ DE TOUR DANS LE SENS HORAIRE JUSQU'AU BLOCAGE DE LA VIS POUR MONTER EN TOUTE SECURITE LE SUPPORT A SON POINT DE FIXATION;
3. POUR LE DEMONTAGE, PROCEDER EN SENSE INVERSE.

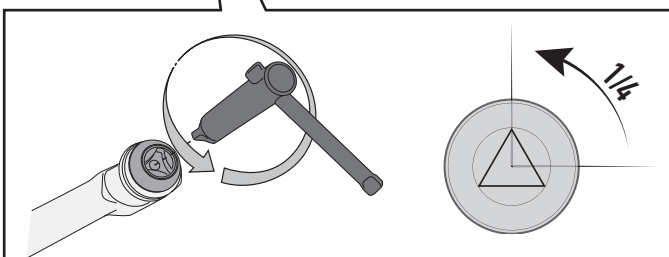
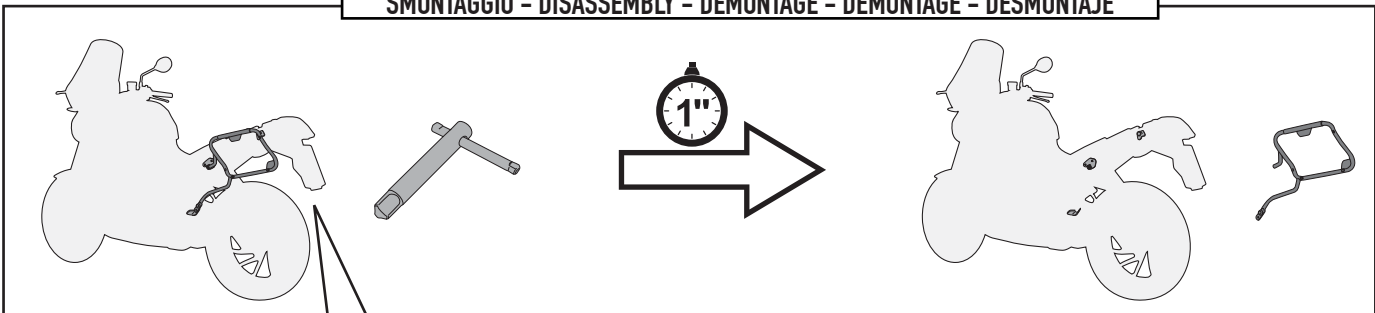
1. STECKEN SIE DAS WERKZEUG IN DEN KOPF DER SPEZIFISCHEN SCHRAUBE;
2. DREHEN SIE DIE SCHRAUBE 1 / 4 UMDREHUNG IM UHRZEIGERSINN BIS SIE BEMERKEN, DASS DIE SCHRAUBE IM BEFESTIGUNGSPUNKT EINGEKLEMMT IST;
3. FÜR DIE DEMONTAGE FOLGEN SIE DEN HINWEISE UMGEKEHRT.

1. INSERTAR LA LLAVE ESPECIAL EN LA CABEZA DEL TORNILLO
2. DAR ¼ DE VUELTA EN EL SENTIDO HORARIO HASTA QUE LLEGUE AL TOPE Y SE VEA EL TORNILLO;
3. PARA DESMONTARLO PROCEDER EN LA DIRECCIÓN CONTRARIA;

### MONTAGGIO - ASSEMBLY - MONTAGE - MONTAGE - MONTAJE



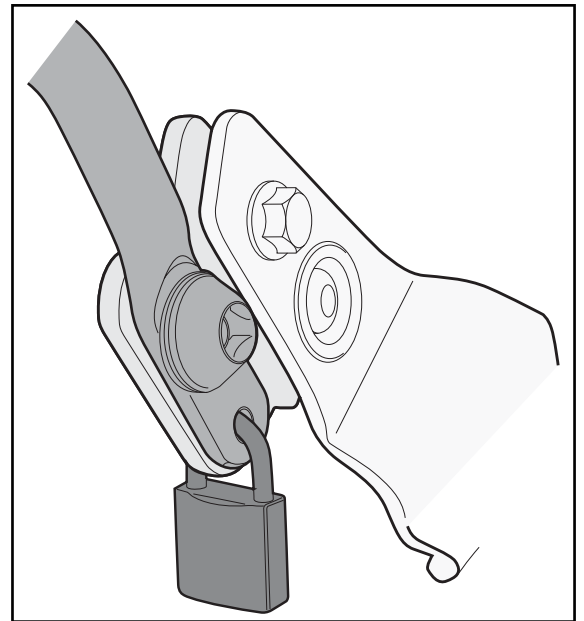
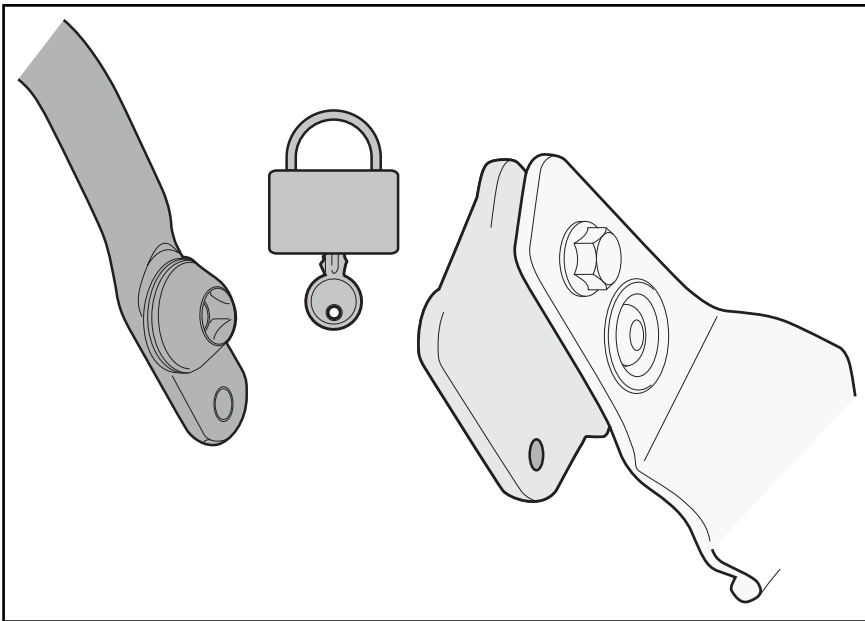
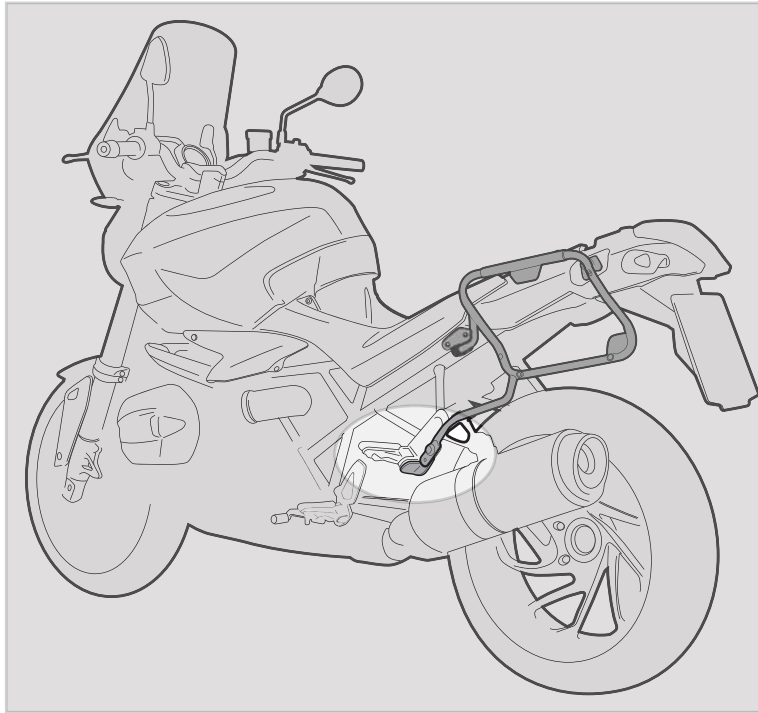
### SMONTAGGIO - DISASSEMBLY - DÉMONTAGE - DEMONTAGE - DESMONTAJE



# PLR2139 - KLR2139

PORTAVALIGIE LATERALE SPECIFICO - SPECIFIC TUBULAR SIDE-CASE HOLDER - PORTE-VALISES LATÉRAUX SPÉCIFIQUE  
SPEZIFISCHES STAHLROHR-SEITENTRAEGER - PORTA MALETAS LATERALES ESPECÍFICO - TRONCO LADO ESPECÍFICO

## YAMAHA TRACER 900(2018)/ TRACER 900 GT(2018)



### FORO DI SICUREZZA

FORO PREDISPOSTO AD ASSICURARE IL PORTAVALIGIE LATERALE ALLA MOTO (CON UN LUCCHETTO PER ESEMPIO, NON INCLUSO).

### SECURITY HOLE

HOLE PLACEMENT IN ORDER TO INCREASE SECURITY OF THE TUBULAR SIDE-CASE HOLDER TO THE MOTORCYCLE (WITH A LOCK, FOR EXAMPLE, NOT INCLUDED).

### TROU DE SECURITE

TROU PREDISPOSE POUR ASSURER LE PORTE-VALISE LATERAL A LA MOTO (AVEC UN CADENAS PAR EXEMPLE, NON INCLUS).

### SICHERHEITSLÖCH

VORGESEHENES LOCH UM DEN SEITENKOFFER TRÄGER AN DEM FAHRZEUG ZU SICHERN (Z. B. MIT EINEM VORHÄNGESCHLOSS, NICHT ENTHALTEN);

### ORIFICIO DE SEGURIDAD

ESTE ORIFICIO ESTA CREADO PARA ASEGURAR EL PORTAEQUIPAJES LATERAL A LA MOTO (POR EJEMPLO CON UN CANDADO, QUE NO ESTÁ INCLUIDO).